



Distr.
GENERAL

A/45/425
S/21565
20 August 1990
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

الأمم المتحدة



الجمعية العامة

مجلس الأمن

1990/10/20
A/45/150
جامعة
الامم

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والأربعون

البند ٣٥ من جدول الأعمال المؤقت*

الحالة في الشرق الأوسط

رسالة مؤرخة في ١٧ آب/أغسطس ١٩٩٠ موجهة
إلى الأمين العام من الممثل الدائم
ليوغوسلافيا لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أحيل إليكم طيه نص البيان الرسمي لحكومة يوغوسلافيا ، الصادر في
١٧ آب/أغسطس ١٩٩٠ ، بشأن الحالة في منطقة الخليج .

وسوف أكون ممتنًا لو عُمِّمَ البيان بوصفه وثيقة رسمية من وثائق الجمعية
العامة ، تحت البند ٣٥ من جدول الأعمال المؤقت ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) دراغوسلاف بييجيتتش
السفير

Corr.1 و A/45/150

*

مرفق

بيان حكومة يوغوسلافيا الصادر في
١٧ آب / غسطس ١٩٩٠

يساور حكومة يوغوسلافيا شديد القلق إزاء استمرار تفاقم الوضع الخطير في منطقة الخليج في أعقاب غزو العراق للكويت . فالتطورات تهدد بزيادة تصعيد النزاع بما يمكن أن يرتب عواقب لا يمكن التنبؤ بها وقد تتجاوز المنطقة . ويجب على المجتمع الدولي أن يتخذ جميع الاجراءات التي من شأنها أن تفضي إلى إجراء مفاوضات تستهدف إزالة أسباب العداون ونتائجها ، وبذلك تمنع زيادة استمرار تصعيد التوتر الخطيرة .

ويوغوسلافيا ، بوصفها البلد الذي يترأّس حالياً حركة عدم الانحياز ، تدين بشدة مرة أخرى العمل العدوانى المرتكب ضد الكويت وضمنها ، الذي تعتبره لاغياً وباطلاً . وهي تدعو بإصرار إلى الانسحاب الفوري غير المشروط للقوات العراقية من أراضي الكويت وإلى احترام سيادتها وإعادة سلامته الأقليمية ، وهو السبيل الوحيد للقضاء على الأزمة ، وهي تؤكد من جديد تأييدها الكامل لحكومة الكويت الشرعية .

وتحث يوغوسلافيا البلدان غير المنحازة على العمل المتضاغر إلى جانب المجتمع الدولى بأكمله ، للتغلب على الحالة الراهنة . ومن الواضح أن الأمم المتحدة هي الإطار الملائم للإعراب عن التضامن الدولى . ولذلك فإن الأمر يتطلب إجراء شامل لكافلة التنفيذ المتماشك لقرارات مجلس الأمن ٦٦٠ (١٩٩٠) و ٦٦١ (١٩٩٠) و ٦٦٢ (١٩٩٠) ، ولتنسيق جميع الجهود الأخرى في جهاز الأمم المتحدة هذا ، لاسيما وأن مجلس الأمن هو الذي تقع على عاتقه المسؤولية الأولية في صيانة السلام والأمن الدوليين ، بموجب ميثاق الأمم المتحدة .
